

## المصادر والمراجع

إبراهيم اللبودي، منى. الحوار- فنياته واستراتيجياته وأساليب تعليمه . القاهرة : مكتبة وهبة ، ٢٠٠٣ م

أحمد طعيمة، رشيد. الأسس المعجمية والثقافية لتعليم اللغة العربية للناطقين بغيرها. مكة المكرمة: مكتبة جامعة أم القرى، ١٩٨٢

الدليمي، علي حسين. الطرائق العلمية في تدريس اللغة. عمان-أردون :دار السروق، ٢٠٠٣ م

الراجحي ، عبده. علم اللغة التطبيقي وتعليم العربية. الإسكندرية: دار المعرفة الجامعية، ١٩٩٥

حسن ، تمام. من خصائص العربية ، وقائق ندوات تعليم اللغة العربية لغير الناطقين بها، جزء ٢. القاهرة: مكتبة التربية العربي لدول الخليج، ١٩٨٠

سيد أحمد منصور، عبد المجيد. علم اللغة النفسي. الرياض : جامعة الملك السعود، ١٩٨٢م/١٤٠٢هـ

ضيف، شوقي. المعجم الوسيط. القاهرة: مكتبة الشروق الدولية ٢٠٠٤

عثمان ابن جني ، أبي الفتح. الخصائص. القاهرة: عالم الكتب ٢٠١٤ م

عفيف الدين دمياطي، محمد ، محاضرة في علم اللغة الإجتماعي، سورابايا : مطبعة دار العلوم اللغوية، ٢٠١٠ م

عكاشة ، محمود. علم اللغة : مدخل نظري في علم اللغة . القاهرة : دار النشر للجامعات ، ٢٠٠٧

علي الخولي، محمد. الحياة مع اللغتين. الرياض: جميع الحقوق محفوظة  
للمؤلف، ط ١، ١٩٨٨

علي الخولي، محمد. معجم علم اللغة التطبيقي إنكليزي-عربي مع مسرد عربي-  
إنكليزي. بيروت: مكتبة لبنان، ١٩٨٦

علي الخولي، محمد. الحياة مع اللغتين. عمان: دار الفلاح للنشر والتوزيع، ١٩٩٧

علي الخولي، محمد. معجم علم الأصوات. رياض: جامعة الرياض، ١٩٨٢

علي السمان، محمود. التوجيه في تدريس اللغة العربية. القاهرة: دار  
المعارف، ١٩٨٣

محمد داود، محمد. العربية وعلم اللغة الحديث. القاهرة: دار غريب، بدون سنة

محمد شاهين، توفيق. علم اللغة العام. القاهرة: مكتبة وهبة، ١٩٨٠

موتيارى، سارة. البحث العلمي لدرجة السرجانا، المقارنة بين الأصوات العربية  
والأصوات الجاوية. جاكرتا: جامعة جاكرتا الحكومية، ٢٠١٨

Abdul Hayi dkk. 1995. *Interferensi Grammatikal Bahasa Indonesia dalam Bahasa Jawa*. Jakarta: Pusat Pengembangan dan Pembinaan Bahasa Departemen Pendidikan dan Kebudayaan

Ahalana, Darol Muqomah. 2014. *Analisis Kontrastif Terhadap Fonem Bahasa Arab dan Bahasa Jawa serta Implikasinya dalam Pengajaran Bahasa Arab*. Skripsi. UIN Sunan Kalijaga. Yogyakarta

Brown, H. Douglas. 1994. *Principles of Language Learning and Teaching*. New Jersey: Prentice Hall Regents

Chomsky, Noam. 1965. *Aspects of The Theory of Syntax*. Cambridge : The M.I.T. Press

Parera, Jos Daniel. 1997. *Linguistic Edukasional : Metodologi Pembelajaran Bahasa, Analisis Kontrastif Antar Bahasa, Analisis Kesalahan Berbahasa*. Jakarta: Erlangga

Qomariyah, Lailatul. 2019. *Interferensi Bahasa Jawa dalam Bahasa Arab (Studi Atas Percakapan Santri Putri MA Pondok Pesantren Mambaus Sholihin Suci Manyar Gresik)*. Skripsi. UIN Sunan Kalijaga. Yogyakarta.

Razaq, Miftahur. 2016. *Interferensi Bahasa Indonesia dalam Bahasa Arab Pada Percakapan Santri Putra Kelas Dua MTs di Pondok Pesantren Mambaus Sholihin Suci Manyar Gresik*. Skripsi. UIN Sunan Ampel. Surabaya

Riduwan. 2013. *Skala Pengukuran Variabel-Variabel Penelitian*. Bandung: Alfabeta

Savignon, Sandra. 1997. *Communicative Competence : Theory and Classroom Practice*. California : McGraw-Hill.

Syamsudin dan Vismaia S. Damaianti. 2007. *Metode Penelitian Pendidikan Bahasa*. Bandung : Remaja Rosdakarya

Yusuf, Tayar. *Metodologi Pengajaran Bahasa Agama Islam dan Bahasa Arab*. Jakarta: Raja Grafindo Persada, Cetakan pertama, 1995

Zaini, Hisyam. 2010. *Slang Santri Kuliyatul Muallimin Al-Islamiah Pondok Modern Gontor Ponorogo*. Disertasi. UIN Sunan Kalijaga. Yogyakarta.



*UIN Sunan Kalijaga*  
*UIN Sunan Kalijaga*